



# PROTOKOLL

**Koosolek 27. juunil 2023 kell 9.00–12.30 ja 14.30–18.30**

**BRÜSSEL**

Koosolek avati teisipäeval, 27. juunil 2023 kell 9.05 esimees Younous Omarjee juhatusel.

**27. juuni 2023 kell 9.00–11.30**

**1. Päevakorra kinnitamine**

**Otsus:** päevakorra projekt kinnitati käesolevas protokollis esitatud kujul.  
Päevakorrapunkte 6 ja 7 arutatakse ühe punktina.

**2. Juhataja teadaanded**

**3. Kriitiliste toorainete kindlate ja kestlike tarnete tagamise raamistiku sätestamine ja määruste (EL) nr 168/2013, (EL) 2018/858, (EL) 2018/1724 ja (EL) 2019/1020 muutmine**

REGI/9/11794

\*\*\*I 2023/0079(COD) COM(2023)0160 – C9-0061/2023

Arvamuse koostaja:

Franc Bogovič (PPE)

AM – PE749.235v01-00

Vastutav:

ITRE\* – Nicola Beer (Renew)

PR – PE746.959v01-00

AM – PE749.175v01-00

AM – PE749.174v01-00

AM – PE749.173v01-00

AM – PE749.172v01-00

- Muudatusettepanekute läbivaatamine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **2. juuni 2023 kell 12.00**

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Franc Bogovič, Erik Bergkvist, Susana Solís Pérez, Martina Michels, Daniel Buda, Bronis Ropė, Andrey Novakov, Mauri Pekkarinen, Robert Lindner (DG GROW, Euroopa Komisjon).

**4. Poliitikaosakond B tutvustab uuringut ELi piirkondade ja linnade koostöö kohta oma Ukraina partneritega**

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Maciej Smetkowski (Varssavi ülikooli EUROREG dotsent), Nathalie Verschelde (DG REGIO, Euroopa Komisjon), Marcos Ros Sempere, Stanislav Polčák, Martina Michels, Daniel Buda, Bronis Ropė.

**5. Arvamuste vahetus eelarvekomisjoni raportööri Siegfried Mureşaniga 2024. aasta eelarvemenetluse üle**

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Siegfried Mureşan (BUDG), Niklas Nienass, Marcos Ros Sempere, Martina Michels, Daniel Buda, Nora Mebarek.

**6. Lähetus Rumeeniasse, 15.–17. mai 2023**

REGI/9/12266

- Aruanne parlamendikomisjonile

**7. Lähetus Marseillesse ja Bouches du Rhone'i (Prantsusmaa), 19.–21. juuni 2023**

REGI/9/12267

- Aruanne parlamendikomisjonile

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Daniel Buda, Nora Mebarek, Irène Tolleret, François Alfonsi.

Koosolek lõppes kell 11.42.

**27. juuni 2023 kell 11.30–12.30 (kinnine koosolek)**

**8. Koordinaatorite koosolek (otsused on lisatud protokoli)**

\*\*\*

**27. juuni 2023 kell 14.30–18.30**

Koosolek avati teisipäeval, 27. juunil 2023 kell 14.38 esimees Younous Omarjee juhatusel.

**9. Avalik kuulamine teemal „Ettevõtlus ja VKEdede asutamine maapiirkondades: võimaluste loomine“**

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Fernando Ruenes (Asturiana de Fresas); Elena Garcia (Coworking Eichsfeld e.V); Liisa Ansala (Lapimaa kaubanduskoda), Wolfgang Munch (DG REGIO, Euroopa Komisjon), Daniel Buda, Mauri Pekkarinen, Bronis Ropè, Marcos Ros Sempere, Niklas Nienass, Isabel Benjumea Benjumea, Rovana Plumb.

**10. ELi struktuurifondide raamistiku tulevane ümberkujundamine, et toetada autotööstuse, rohe- ja digitaalse üleminekuga seotud probleemidest eriti mõjutatud piirkondi**

REGI/9/11994

2023/2061(INI)

Raportöör:

Susana Solís Pérez (Renew)

PR – PE748.970v02-00

Vastutav:

REGI

Arvamused:

BUDG

Otsus: arvamust ei esitata

- Raporti projekti läbivaatamine
- Muudatusettepanekute esitamise tähtaeg: **4. juuli 2023 kell 12.00**

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Susana Solís Pérez, Andrey Novakov, Marcos Ros Sempere, Martina Michels, Niklas Nienass, Krzysztof Hetman, Vlad-Marius Botoș, Matthias Ecke, Anna Wagner (DG REGIO, Euroopa Komisjon).

**11. Mitmeaastase finantsraamistiku (2021–2027) vahehindamise tulemuste esitlus – eelarve peadirektoraadi peadirektor Stéphanie Riso**

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Stephanie Riso (DG BUDG, Euroopa Komisjon), Marcos Ros Sempere, Daniel Buda, Susana Solís Pérez.

**12. Euroopa strateegilise tehnoloogia platvormi (STEP) esitlus – ühtekuuluvuspoliitika ja reformide volinik Elisa Ferreira**

**Sõnavõtjad:** Younous Omarjee, Commissioner Elisa Ferreira, Andrey Novakov, Marcos Ros Sempere, Susana Solís Pérez, Niklas Nienass, Martina Michels, Denis Nesci, Alessandro Panza, Cristina Maestre Martín De Almagro, Vlad-Marius Botoș, Bronis Ropè, Daniel Buda, Rovana Plumb, Stéphane Bijoux, Matthias Ecke, Mauri Pekkarinen.

**13. Muud küsimused**

**14. Järgmine koosolek**

- 19. juuli 2023

Koosolek lõppes kell 18.36.

## 8. Koordinaatorite koosolek (otsused)

1. Punktitabel
2. Menetlemiseks edastatud
3. Avalik kuulamine teemal „Ühtekuuluvuspoliitika lihtsustamine: arvamuste vahetus lõplike vahendite saajatega ja korraldusasutustega rahaliste vahendite haldamisega seotud konkreetsete raskuste üle“, 24. oktoober 2023
4. REGI-komisjoni menetlus 2024. aasta eelarveprojekti koostamiseks: ajakohastamine ja volitused
5. Parlamentidevaheline komisjonide kohtumine ühtekuuluvuspoliitika tuleviku teemal: kuupäeva muutmine
6. ELi ja Ukraina suhete alalise raportööri määramine
7. Lähetus Kiievisse, Ukrainasse: hetkeseis
8. Maaelupakti koordineerimisrühm
9. Soolise võrdõiguslikkuse nädal 2023
10. Muud küsimused

## 1. Punktitabel

---

Koordinaatorid võtsid teadmiseks punktitali hetkeseisu.

## 2. Menetlemiseks edastatud

---

### Mitmeaastase finantsraamistiku muutmine

***Komisjoni ettepanek võtta vastu määrus, millega luuakse Euroopa strateegilise tehnoloogia platvorm (STEP)***  
COM(2023) 335; 2023/0199 (COD)

Vastutav: ITRE

Arvamus: ENVI, EMPL, REGI, ECON, BUDG

Koordinaatorid volitasid esimeest pidama läbirääkimisi REGI-komisjoni suurema rolli üle vastavalt kodukorra artiklile 58 (komisjonide ühismenetlus) või teise võimalusena vastavalt artiklile 57 (kaasatud komisjonidega menetlus).

***Euroopa Komisjoni ettepanek võtta vastu nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EL, Euratom) 2020/2093, millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027***  
COM(2023) 337; 2023/0201 (APP)

Vastutav: BUDG

Arvamus: kõik komisjonid

Koordinaatorid volitasid esimeest koostama kirja vormis arvamuse eelarvekomisjoni vahearuandele mitmeaastase finantsraamistiku läbivaatamise kohta.

### Muu kui seadusandlik arvamus

***Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus koondatud töötajate toetuseks loodud Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi vahendite kasutuselevõtmise kohta (Belgia taotlus – EGF/2023/001 BE/LNSA)***  
2023/0152(BUD) - COM(2023)0210 - C9-0194/2023

Vastutav: BUDG

Arvamus: EMPL, REGI

Koordinaatorid kiitsid heaks kirja kavandi, milles märgitakse, et REGI-komisjonil ei ole vastuväiteid Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi vahendite kavandatava kasutuselevõtmise kohta.

**3. Avalik kuulamine teemal „Ühtekuuluvuspoliitika lihtsustamine: arvamuste vahetus lõplike vahendite saajatega ja korraldusasutustega rahaliste vahendite haldamisega seotud konkreetsete raskuste üle“, 24. oktoober 2023**

---

Koordinaatorid leppisid kokku, et sellel avalikul kuulamisel osalevad järgmised sõnavõtjad.

- **Hauts-de-France'i piirkonna korraldusasutus**;
- **Georg PLATZER** – ettevõtte Ramsauer & Stuermer Consulting (R&S) tegevjuht ja omanik;
- **Rossella Carparelli** Apulia maakonna korraldusasutusest;
- **Andrés Rodríguez-Pose**, Londoni majanduskooli (London School of Economics) majandusgeograafia professor (ettepaneku tema sõnavõtuks tegi koosolekul fraktsioon S&D).

**4. REGI-komisjoni menetlus 2024. aasta eelarveprojekti koostamiseks: ajakohastamine ja volitused**

---

Koordinaatorid volitasid esimeest esitama komisjoni nimel muudatusettepanekuid tavapärase menetluse kohaselt.

**5. Parlamentidevaheline komisjonide kohtumine ühtekuuluvuspoliitika tuleviku teemal: kuupäeva muutmine**

---

Koordinaatorid leppisid kokku, et parlamentidevaheline kohtumine korraldatakse komisjonide esimeeste konverentsi soovitatud uuel kuupäeval, nimelt 7. novembril 2023.

**6. ELi ja Ukraina suhete alalise raportööri määramine**

---

Koordinaatorid otsustasid, et ELi ja Ukraina suhete alaline raportöör on **Marcos Ros Sempere** (S&D).

**7. Lähetus Kiievisse, Ukrainasse: hetkeseis**

---

Koordinatuurid võtsid teadmiseks selle lähetuse hetkeseisu.

## **8. Maaelupakti koordineerimisrühm**

---

Koordinatuurid võtsid teadmiseks kutse esitada kandidaadid 7. juuliks, et langetada otsus järgmisel koosolekul. Tuleb märkida, et S&D koordinaator tegi koosolekul ettepaneku, esitada kandidaadiks Isabel Carvalhaise.

## **9. Soolise võrdõiguslikkuse nädal 2023**

---

Koordinatuurid kiitsid heaks esimehe ettepaneku teha lühike video ühtekuuluvuse ja soolise võrdõiguslikkuse teemal koos REGI-komisjoni liikmete lühikeste kõnedega.

## **10. Muud küsimused**

---

Fraktsioon Renew teavitas koordinaatoreid eelseisvast taotlusest saada luba korraldada 2024. aasta märtsis Euroopa Parlamendi ruumides osa konverentsist paketi „Eesmärk 55“ teemal. Vastavalt eeskirjale, mis reguleerib parlamendi ruumide kasutamist parlamendiväliste organite poolt, peavad vähemalt kaks parlamendikomisjoni sellise taotluse kirjalikult heaks kiitma ja seda põhjendama. Fraktsioon Renew saadab fraktsioonidele rohkem üksikasju.

\*\*\*

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/  
JELENĹTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/  
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Younous Omarjee (Chair), Krzysztof Hetman (1 <sup>st</sup> Vice-Chair), Vlad-Marius Botoș (2 <sup>nd</sup> Vice-Chair), Nora Mebarek (3 <sup>rd</sup> Vice-Chair), Isabel Benjumea Benjumea (4 <sup>th</sup> Vice-Chair)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
François Alfonsi, Erik Bergkvist, Stéphane Bijoux, Franc Bogovič, Matthias Ecke, Manolis Kefalogiannis, Cristina Maestre Martín De Almagro, Martina Michels, Dan-Ștefan Motreanu, Denis Nesci, Niklas Nienass, Andrey Novakov, Alessandro Panza, Marcos Ros Sempere, Susana Solís Pérez, Irène Tolleret
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Daniel Buda, Mauri Pekkarinen, Rovana Plumb, Stanislav Polčák, Bronis Ropé

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)



Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Πēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Maciej Smetkowski, Associate Professor, Centre for European Regional and Local Studies (EUROREG), Warsaw University; Fernando Ruenes, Owner and head, Asturiana de Fresas; Elena Garcia, Founder of Coworking Eichsfeld e.V.; Liisa Ansala, CEO and President of Lapland Chamber of Commerce

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Commissioner Elisa Ferreira, Filip Chybalski (DG REGIO), Moray Gilland (DG REGIO), Robert Lindner (DG GROW), Ioana Rus (DG REGIO), Nathalie Vershelde (DG REGIO), Anna Wagner (DG REGIO)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istutuzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги судiонiци/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi poličiči/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Pawel Kaleta, Botond Torok-Illyes, Nicolae Banda
S&D	Rasa Rudzkyte, Staffan Dahl, Duarte Carrasquinho
Renew	Colin Mark Duggan, Henning Schuechner
Verts/ALE	Alan Keckes, Rikarda Plenz, Andrea Picone
ID	Valeria Forlani, Alexandre Heuzey
ECR	Alessandro Scuncio
The Left	Antoine Bazantay
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PAPA DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	<p>Sabina Magnano, Marek Kolodziejcki</p>

Πравна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Jurídico/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komitato sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Radek Pilar, Roberto Giannella, Beata Grzebieluch, Gustavo Lopez Cutillas, Tajana Ljubicic, Chrysostomos Panagiotou, Fabienne Pondeville, Isabel Provenza Tomas, Eleni Zacharaki, Anton Medhi Guillaume
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Lisa Mutke

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/  
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsedá/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/  
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci  
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/  
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/  
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jāsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/  
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/  
 Tjänsteman